

アイヌタイムズ 2000年(平成12年)12月20日 水曜日 第16号

---

# アイヌタイムズ

第16号

.....  
先住民族ウタラ エスペラント アニ ウコイソイタク  
*senzyû-minzoku utar Esuperanto ani ukoysoytak*  
.....

先住民族 ウタラ アナク トウンチ  
サク ノ エスペラント イタク アニ  
ウコイソイタク クス ネ。

オランダ モシッタ シネ 学校 ア  
ンワ、オロ タ 英語、ドイツ語、エ  
スペラント イタク ア・エパカシヌ。19  
98 パ 5 チュプ タ、中央アメリカ  
ウン コスタリカ モシリ オロワ シネ  
先住民族 エクワ、ネ 学校 経営者  
(サパネクル) オッタ アラバ。ネ  
経営者 アナクネ ベシー・シエディー  
セコロ レヘ アン。

ネア クル エネ ハウエアニ：「オヤ  
先住民族 ウタラ ク・コイソイタク  
ルスイ コロカ、ピリカノ ク・イエ カ  
エアイカプ クス ケランベカマム コ  
ロカンワ」。

ネ 経営者 アナク ネア クル イエ  
ヒヌワ、エネ ヤイヌ ヒ；「ク・  
コロ 学校 オッタ、イチエン サク ノ  
エスペラント イタク ネヤ インター  
ネット ネヤ ア・エパカシヌ ヤク ピ  
リカ ナンコロ。ネノ イキ ヤクン、先  
住民族 ウタラ ウコイソイタク エアシ  
カイ ナンコロ。」

オロワノ 1998 パ 10 チュプ  
タ、アメリカ オッタ 世界先住民族  
会議 アン ヒ タ、「オヤ 先住民族  
ウタラ トウラノ ウコイソイタク・ア

*senzyû-minzoku utar anak tunci sak no E-*  
*superanto itak ani ukoysoytak kusu ne.*

*Oranda mosir ta sine gakkô an wa, oro*  
*ta Eigo, Doitugo, Esuperanto itak a=epa-*  
*kasnu. 1998 pa 5 cup ta, Tyû^o-Amerika*  
*un Kosutarika mosir orowa sine senzyû-*  
*minzoku ek wa, ne gakkô keieisya (sapane*  
*kur) or ta arpa. ne keieisya anakne Besi*  
*Syedî (Bessie Schadee) sekor rehe an.*

*néa kur ene hawean hi: oya senzyû-min-*  
*zoku utar ku=koysoytak rusuy korka, pirka-*  
*no ku=ye ka caykap kusu k=erampekamam*  
*kor k=an wa.*

*ne keieisya anak néa kur ye hi nu wa, ene*  
*yaynu hi; ku=kor gakkô or ta, icen sak no*  
*Esuperanto itak neya intânetto neya a=e-*  
*pakasnu yak pirka nankor. néno iki yakun,*  
*senzyû-minzoku utar ukoysoytak easkay*  
*nankor.*

*orowano 1998 pa 10 cup ta Amerika or ta*  
*Sekai-senzyû-minzoku-kaigi an hi ta, "oya*  
*senzyû-minzoku utar turano ukoysoytak=an*

→

ン ロ!」 セコロ、ネ 経営者 ハウエ  
アン。

オロワノ 1999 パ 9 チュブ タ、  
ネア クル コロ 学校 オッタ エスペ  
ラント イタク ネヤ インターネット  
ネヤ ア・エパカシヌ ルウエ ネ。

トウン イカシマ ホッネン ネ ワ、  
トウ エ ホッネ 先住民族 ウタラ イ  
ヨロツ パ。ネロク ウタラ アナクネ  
ウサ オカ モシリ オロワ アラキ ル  
ウエ ネ。ネ モシリ アナクネ、ニュー  
ギニア、モロッコ、ルワンダ、ブルキナ  
ファソ、ロシア、アラスカ、コスタリカ  
(中米)、グアテマラ (中米)、チリ、  
インド... ネ。

ネロク ウタラ ネ 学校 オッタ 21  
ト パクノ ア・エパカシヌ ルウエ  
ネ。

ホシキノ アン 7 ト ウトウツタ、  
クンネイワノ オヌマン パクノ エスペ  
ラント イタク ア・エパカシヌ。

オトウタヌ アン 7 ト ウトウツ  
タ、ホームページ カラ ワ、オロ タ  
ヤヨルシペ エスペラント イタク アニ  
ヌイエ ルウエ ネ。

イヨッタ イヨシノ アン 7 ト ウ  
トウツタ、ネ ホームページ オッタ  
エスペラント イタク アニ ウコイソイ  
タク カ キ、学校 オッタ ウトウラノ  
ホリッパ カ シノッチャ カ キ  
ルウエ ネ。

ネロク ウタラ ポロセレケヘ アナク  
ネ、テ ワノ カ エスペラント イタク  
アニ ウコイソイタク ルスイ ワ セ  
コロ ハウエオカ ルウエ ネ。

1999 パ 11 チュブ ケセ ワノ、  
カンナスイ 先住民族 トウン イカシマ  
ワニウ ネ ワ、ネ 学校 オッタ  
パイエ ワ、エスペラント イタク ネヤ

ro!” sekor, ne *keieisy* hawean.

orowano 1999 pa 9 cup ta, néa kur kor  
*gakkô* or ta *Esuperanto* itak neya *intânetto*  
neya a=epakasnu ruwe ne.

tun ikasma hotnen ne wa, tu e hotne *sen-  
zyû-minzoku* utar iyorot pa. nérok utar a-  
nakne usa oka mosir orowa arki ruwe ne.  
ne mosir anakne, *Nyûginia*, *Morokko*, *Ru-  
wanda*, *Burukinafaso*, *Rosia*, *Arasuka*,  
*Kosutarika* (*tyûbei*), *Guatemala* (*tyûbei*),  
*Tiri*, *Indo* ... ne.

nérok utar ne *gakkô* or ta 21 to pakno a=  
epakasnu ruwe ne.

hoskino an 7 to utur ta, kunneywano onu-  
man pakno *Esuperanto* itak a=epakasnu.

otutanu an 7 to utur ta, *hômupêzi* kar wa,  
oro ta yayoruspe *Esuperanto* itak ani nuye  
ruwe ne.

iyotta iyosno an 7 to utur ta, ne *hômupêzi*  
or ta *Esuperanto* itak ani ukoysoytak ka  
ki, *gakkô* or ta uturano horippa ka sinotca  
ka ki ruwe ne.

nérok utar poroserkehe anakne, te wano  
ka *Esuperanto* itak ani ukoysoytak rusuy  
wa sekor haweoka ruwe ne.

1999 pa 11 cup kese wano, kannasuy  
*senzyû-minzoku* tun ikasma waniw ne wa,  
ne *gakkô* or ta paye wa, *Esuperanto* itak  
neya

インターネット ネヤ ア・エパカシ  
ヌ。ネ 経営者 アナクネ、250 パクノ  
アン 先住民族 ウタラ アラキ ヤク  
ピリカ セコロ ハウエアン。

英語 ネヤ オヤ イタク ネヤ アニ  
ウコイソイタク・アン ヤクネ、ピリカ  
ノ エアシカイ ウタラ カ オカ コロ  
カ、エアイカフ ウタラ カ ポロンノ  
オカ ナンコロ。エスペラント ネ ヤク  
ン、アツパケ ワノ ウタラ オピッタ  
トゥラノ ア・エパカシヌ エアシカイ  
クス ピリカ クニ ク・ラム。

エスペラント イタク イエ ウタラ  
アナクネ、モシリ エピッタ オカ ルウ  
エ ネ。ネ イタク ア・エン・エパカシ  
ヌ ヒ ワノ、ネロク ウタラ ク・トク  
イエコロ エアシカイ クス、シノ ケヤ  
イコブンテク。

ナア エスペラント オルシベ エチ・  
ヌ ルスイ チキ、ウン・ヌレ ヤン。

[hokkajdo\\_esp\\_ligo@yahoo.co.jp](mailto:hokkajdo_esp_ligo@yahoo.co.jp)

北海道エスペラント連盟・事務局

*intânetto* neya a=epakasnu. ne *keieisya* an  
akne, 250 pakno an *senzyû-minzoku* utar ar  
ki yak pirka sekor hawean.

*Eigo* neya oya itak neya ani ukoysoytak  
yakne, pirkano easkay utar ka oka korka, ea  
ykap utar ka poronno oka nankor. *Esuperanto*  
ne yakun, atpake wano utar opitta turan  
o a=epakasnu easkay kusu pirka kuni ku=ra  
mu.

*Esuperanto* itak ye utar anakne, mosir ep  
itta oka ruwe ne. ne itak a=en=epakasnu hi  
wano, nérok utar ku=tokuyekor easkay kus  
u, sino k=eyaykopuntek.

naa *Esuperanto* oruspe eci=nu rusuy cik  
i, un=nûre yan.

[hokkajdo\\_esp\\_ligo@yahoo.co.jp](mailto:hokkajdo_esp_ligo@yahoo.co.jp)

*hokkaido-Esuperanto-Renmei* Zimukyoku

[横山 裕之] 沙流・千歳